

Undergraduate Commencement Ceremony

Message of the Graduating Class

Student Speaker Ali Ayoub - Faculty of Engineering and Architecture

May 28, 2016

Good evening President Khouri, Provost Harajli, deans and faculty members, guests, graduating students, and honorable parents! On behalf of the American University of Beirut, I would like to welcome you all to this very special 150th commencement ceremony! I remember four years ago, when I first set foot in this university, I began walking down a path that would change my life. I found a hot spring of potential within, and AUB is the reason I was able to unlock that potential. Right from the start, I found myself getting involved in social activities, student movements, and student representation. The days have gone by much too quickly, as I am sure most of you feel like the first day of university was just yesterday. But friends and colleagues, don't be deceived; your journey has actually just begun, you are the leaders of the future, and by the likes of you, prosperous nations are built.

Allow me to ask you, what is the greatest peril faced by sovereign nations today? The obvious answer would certainly be: **TERRORISM**; and as others are fighting terrorism with their blood and souls, you too can join the fight by spreading the torch of knowledge, wisdom and tolerance.

At this university, we are leaders in research, and we publish many papers, but that is not what makes us special. What makes us special is the environment which every one of you has contributed in creating. Over the past four years, I can recall some formative episodes in my AUB journey that I like to call "personality builders". Most of us here have been in clubs as members, cabinet, and have participated in regular events. Moreover, most of us have taken part in the electoral process, and this year we saw a momentous democratic move from the student representatives at the USFC, and that was the development of the new AUB electoral law. All parties at AUB were able to sit together, combine their efforts and reach a compromise to achieve a fair representative electoral system while, as all of you know, our parliament out there has not been able to reach an agreement on this issue. We hope that AUB can be a role model for the country and I ask you, as future active citizens to transfer this mindset of inclusiveness, compromise, and awareness.

In AUB, I've met students from all backgrounds, from different geographical areas and sects, and have worked with them in teams. These experiences have shattered all the alleged stereotypes that I had before studying here; and I am sure that all of you have experienced this as well. Institutions like AUB have been an essential asset to society, especially in Lebanon, where sectarian labels and strife have

hindered the advancement of our community. Fellow students and colleagues, today we emerge well-armed to make Lebanon prosperous for our children.

I would like to give a special thanks to Dr. Talal Nizameddine, our dean of student affairs, for always being there for students and representing their interests on the administrative level. You have been an inspiration to me and, I'm sure, an excellent role model for others. And of course, our president, Dr. Fadlo Khouri, you have been a catalyst in improving student-administration dialogue, and we are confident that the future of AUB is in good hands. Thank you!

سعادة رئيس الجامعة، الأساتذة الكرام، الطلاب الأعزّاء، الأهل الأحباء، الحفل الكريم، لهو شرف كبير لي، ان افق اليوم امامكم، وامثل هذا الشباب، لنرث - عن حق - علماً وشرفاً سبقنا إلى فضله معلّمونا ومعلّماتنا. نقف هنا، بفكر صافٍ، وعقلٍ راجحٍ، ورأيٍ سديد. نقف هنا، حيث وقف مؤسسو هذه الجامعة قبل مئة وخمسين من الأعوام قد خلت، لنجدد عهداً ووعداً، بأن تكون لهم حياة، وتكون حياة أفضل.

بوجيز الكلام، أتوجّه إلى أعضاء الهيئة التعليميّة في جامعتنا العزيزة، لأشكر لهم، والشكر أقلّ ما يفي حقّ سائس العلم، تعيهم وجهدهم وإخلاصهم، ولأقول لهم: نحن أبناءكم وورثتكم، كما نحن أبناء هؤلاء الرجال والنساء الذين تربّينا في حورهم على الخير والرشاد.

إلى الأهل الأعزّاء،

كلّ كلامٍ في حضرتكم قليل، وكلّ شكرٍ لصبركم ينحني أمام تضحياتكم، ولكنّ يسيراً من الشكر يُداوم عليه المرء، خيرٌ من كثيرٍ يعجز عنه. هنيئاً لكم حصاد ما بذرتكم، وقطاف ما زرعتكم: علماً وأدباً ورفعةً.

الخريجون والخريجات؛

ألا وإنه "لا غنى كالعقل، ولا فقر كالجهل، ولا ميراث كالأدب، ولا ظهير كالمشاورة.

أيها الاعزاء،

في جنبات هذه الجامعة زرنا آمالنا، وبين شجيراتنا تلمّسنا أولى خطوات النجاح، وعلى مقاعدها تزوّدنا بما وسعنا من العلم، وبين دروبها تحسّسنا وقع دروب الحياة والمستقبل. هذه الجامعة شاهدة على ذكرياتنا وصدقاتنا وربّما بعض الخصومات التي لا تُفسد للودّ القضية. هذه الجامعة التي يحيطها سورٌ من الذكريات والماضي العريق، هي الشاهدة أيضاً على أولى همساتِ العشق وخفقان القلب للحب، وما أكثر الذين أصابتهم ليلي هنا بمصاب الهوى، فبعضٌ يتقلّب على الجمر، وبعضٌ أضناه بُعد الوصال. هذه الجامعة بأهلها وناسها منقوشٌ وسماها في القلوب، ومجبول حبّها في النفوس، ومن شبّ على شيء شاب عليه.

أيها الزملاء والزميلات،

يروى في أخبار جامعتنا العزيزة، أنّ مؤسس الجامعة وقف هنا على إحدى الصخور - على إحدى هذه التلال الصغيرة التي اختفت شيئاً فشيئاً وقامت عليها الكليات والمدارس - وقف هنا ورمق البحر وقال: "من هنا سنخرج قادة الشرق الأوسط". ونعم ما أصوبها من مقالة! أقول لذلك الرجل علّه يسمعي في عليائه: نعم، من هنا خرج قادة الشرق الأوسط. قادة بالفكر والعلم لا بالهيمنة والسلطة. قادة بالحقّ والهدى لا بالظلم والغواية. وسيخرج من بعدهم، جيلاً بعد جيل، يتوارثون قيم هذه الجامعة ويصدقون بها. فهذه الجامعة لطالما خرجت شخصيات سياسية واجتماعية وعلمية فذة، وثواراً ومقاومين، ورواداً في لبنان والخارج. فتوقّعوا ان يخرج منكم نخبٌ ايضاً، بل اعملوا على ان تكونوا جميعاً من الذين توكل اليهم اوطان فلا يأبوا ان يحملوها او يشفقوا من حملها فيزهر حملهم ويؤتي اكله نباتا طيبا بل يصنع وطنا سيدا مستقلا.

أيها الخريجون والخريجات،
كلّكم على بينة من أمر هذا الشرق الجريح، وكلّكم أدري بأن لا دواء لدائه إلا بأبنائه وبناته. فإمّا أن نستنهض هممنا، وإمّا أن نقعد مذمومين مدحورين، نرى فعل الجهال في أرضنا، وكيد الأعادي في شعبنا.
اليوم، يُنغص علينا عيشنا، شرذمة لا تدين إلا بالجهل والبغضاء، ومن ورائها المستكبرون الذي عاثوا فيما مضى فساداً في بلادنا وعبثاً في مستقبلنا. وكما وقفت أجيالاً قبلنا وقفة عزّ وكرامة، إلى أن تعبّد طريق الحقّ والتحرير والاستقلال بالدم، وخرجت إسرائيل من أرضنا، فإننا اليوم، نتعاهد على أن لا نُخلي الساحة لشذاذ الأفاق هؤلاء، وأن يجتمع دم الشهداء ومداد العلماء في طريق واحد. لن ينالوا من هذا الوطن، ولن يُبددوا مستقبله النير الذي نريد. لن يسلبونا أحلامنا، ولن يحولوا بيننا وبينها، وسنقف سدّاً منيعاً في وجههم إلى أن يُحصص الحقّ، فينقلبوا خاسرين.
بجيشنا وشعبنا ومقاومتنا، بكم أيها الخريجون وبعزمكم وبحبكم للحياة عزيزة وشريفة، بكم أيها المعلّمون المخلصون، وبكم أيها الأهل المحبّون، لن يكون لبلادنا الحبيب إلا الخير والعافية، والنصر والإباء.